

**Совет Безопасности**

Distr.: General
10 January 2014
Russian
Original: English

Заявление Председателя Совета Безопасности

На 7093-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 10 января 2014 года, в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Ситуация в отношении Ирака», Председатель Совета Безопасности сделал от имени Совета следующее заявление:

«Совет Безопасности выражает самое серьезное сожаление по поводу недавних событий, произошедших в городах Эр-Рамади и Эль-Фаллуджа, провинция Анбар, в Ираке. Совет Безопасности осуждает нападения на жителей Ирака, которые совершает филиал «Аль-Каиды», «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ), пытаясь дестабилизировать положение в Ираке и в этом регионе. Совет Безопасности отмечает, что иракские силы безопасности, местная полиция и племена в провинции Анбар демонстрируют огромное мужество, ведя борьбу с боевиками ИГИЛ в своих городах.

Совет Безопасности настоятельно призывает жителей Ирака, включая иракские племена, местных лидеров и иракские силы безопасности в провинции Анбар продолжать, расширять и укреплять сотрудничество в борьбе с насилием и террором и подчеркивает исключительную важность дальнейшего национального диалога и единства. Совет Безопасности приветствует заявления Великого аятоллы Систани, пригласившего внутренне перемещенных лиц из провинции Анбар в Эн-Наджаф и Кербелу, а также готовность ряда общин — суннитов, шиитов и курдов — обеспечить удовлетворение нужд перемещенных лиц.

Совет Безопасности заявляет о решительной поддержке неустанных усилий правительства Ирака, призванных способствовать удовлетворению потребностей в плане безопасности всего населения Ирака. В этой связи Совет Безопасности отмечает усилия иракских сил безопасности и иракской местной полиции, чьи сотрудники также становятся мишенью и гибнут в ходе нападений, совершаемых террористами. Совет Безопасности приветствует приверженность правительства Ирака защите гражданского населения в Эль-Фаллудже и других населенных пунктах и оказанию чрезвычайной гуманитарной помощи и призывает правительство Ирака вместе с Миссией Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) и гуманитарными организациями продолжать обеспечивать доставку чрезвычайной гуманитарной помощи. Совет Безопасности выражает озабоченность по поводу воздействия насилия на



гражданских лиц и призывает обеспечить безопасный проход для гражданских лиц, попавших в ловушку в зонах конфликта, и безопасное возвращение внутренне перемещенных лиц, когда условия позволят сделать это.

Совет Безопасности подчеркивает исключительную важность дальнейшего национального диалога, единства, всеохватного политического процесса, проведения свободных и справедливых выборов в апреле 2014 года и права на мирные протесты, гарантированного Конституцией Ирака. Совет Безопасности полагает, что это имеет жизненно важное значение для поддержки единой национальной позиции в борьбе с терроризмом и для обеспечения безопасности Ирака в долгосрочной перспективе.

Совет Безопасности вновь заявляет о необходимости предания правосудию тех, кто исполнял, организовывал, финансировал и направлял эти вызывающие осуждение акты терроризма, и настоятельно призывает все государства, чтобы они, руководствуясь своими обязательствами по международному праву и соответствующими резолюциями Совета Безопасности, активно сотрудничали с иракскими властями в этой связи.

Совет Безопасности подтверждает, что в отношении ИГИЛ (QE.J.115.04) действуют оружейное эмбарго и мера по замораживанию активов, введенные резолюциями 1267 (1999) и 2083 (2012) Совета Безопасности, и подчеркивает важность быстрого и эффективного осуществления этих мер.

Совет Безопасности вновь подтверждает необходимость бороться всеми средствами — в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций — с угрозами международному миру и безопасности, создаваемыми террористическими актами, и вновь заявляет, что никакие акты терроризма, независимо от их мотивов, где бы, когда бы и кем бы они ни совершались, не имеют оправдания. Совет Безопасности напоминает государствам, что они должны обеспечивать, чтобы меры, принимаемые в целях борьбы с терроризмом, согласовывались со всеми их обязательствами по международному праву, в частности с международными стандартами в области прав человека и с нормами международного беженского права и гуманитарного права.

Совет Безопасности вновь заявляет о поддержке независимости, суверенитета, единства и территориальной целостности Ирака. Совет Безопасности вновь заявляет, что никакие террористические акты не могут обратить вспять процесс движения к миру, демократии и восстановлению в Ираке, который опирается на поддержку народа и правительства Ирака и международного сообщества».